

Sol Exclusive

שוליאן

יבוא שיווק והפצה



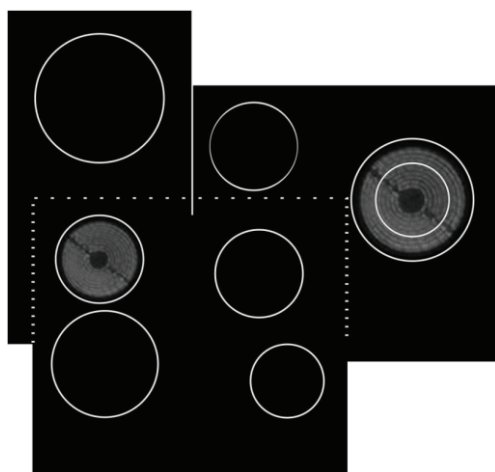
הוראות הפעלה

כיריים קרמיות

דגמים:

FQ6VT-1063-1F, FQ6VT-1063-3F

FQ3VT-1046-1F, FQ3VT-1046-3F



נא לשמור לשימוש עתידי

לקוחות יקרים!

אנו מזידים לכך על רכישת מוצר זה מבית שאוליאן סחר בע"מ (1983).
איכות גבוהה ושירות אמין הם היסודות החשובים של חברת שאוליאן.
אנא קראו בעיון את הוראות ההפעלה שבחוברת זו כדי שתוכלו להפיק את מרב
התועלת מהמכשיר. אנא הקפידו במיוחד לקרוא את הוראות הבטיחות לשמירת
בטחונכם!
אנא שימרו על חוברת זו לשימוש עתידי.
לשרותכם

מרכז שירות ארצי: "טים סרוויס" 1-700-556-998
אולם תצוגה ראשי: מגדלי אקרשטיין, שדרות אבא אבן 12 הרצליה פיתוח.

לפני שימוש ראשון

- הרכבה, התקנה, הפעלה ראשונה ותיקון יעשו רק ע"י מתקין מורשה של החברה - יש לפנות למרכז השרות. אין לפתוח את האריזה ללא נוכחות טכנאי!
- למען בטיחות ילדיכם, אנא שמרו את כל חומרי האריזה (שקיות פלסטיק, קופסאות קרטון, קלקר וכו') מחוץ להישג ידם. ניתן לשמור על האריזה לצורך אחסון עתידי.
- הקפידו להסיר מדבקות, ציפויי הגנה וכל פסולת אריזה שנותרה.

פינוי



מכשיר זה בנוי מחומרים הניתנים לשימוש חוזר. הסימן שמשמאל המוטבע על המוצר או על המסמכים הנלווים, מציינ, בהתאם לתקנות האיחוד האירופי EC/2002/96 לסילוק ופינוי ציוד חשמלי ואלקטרוני משומש (WEEE), שאין להתייחס למוצר כאל אשפה ביתית רגילה, אלא יש לפנותו למרכז איסוף המתאים למחזור ציוד חשמלי ואלקטרוני. למידע נוסף, התקשרו לרשות המקומית במקום מגוריכם או למשרד להגנת הסביבה. לפני השלכת המכשיר, חתכו את כבל החשמל כך שלא ניתן יהיה לחבר אותו לרשת החשמל.

כללי

▲ יש לקרוא את כל הוראות הבטיחות לפני הפעלת המכשיר ולשמור עליהן לשימוש עתידי. תיתכן פגיעה עקב שימוש לא נאות. היצרן ו/או היבואן לא יהיו אחראים לכל נזק שייגרם כתוצאה משימוש במכשיר שלא בהתאם להוראות.

▲ המכשיר מיועד לשימוש ביתי בלבד (למעט מבנה נייד), בסביבה מאווררת (אך מוגנת מרוח חזקה) ובמרחק בטוח מחומרים דליקים. בהעדר פתח אוורור טבעי (חלון למשל), מומלץ להתקין מתקן פינוי לאדים ולחום מסוג קולט אדים או ונטה חשמלית.

▲ מקמו את המכשיר על משטח מפולס ויציב תוך השארת מרווח אוורור מתאים.

▲ המכשיר מיועד לשימוש ביתי בלבד ולא למטרות מסחריות. השתמשו בו אך ורק ליעודו המקורי כמפורט בחוברת זו. אין לבצע בו התאמות לשימוש אחר.

▲ מכשיר זה אינו מיועד לשימוש על ידי אנשים (כולל ילדים) בעלי יכולות פיזיות, חושיות או מנטליות מופחתות, או העדר הניסיון והידע, אלא אם קיבלו הנחיות לשימוש במכשיר ופיקוח ע"י האדם האחראי לבטיחותם, המונע מהם שימוש במכשיר בצורה לא בטוחה, ללא פיקוח או הדרכה; וכן ילדים צריכים להיות תחת השגחה כדי להבטיח שהם לא משחקים עם המכשיר.

▲ זהירות - סכנת חנק! יש להרחיק חלקי אריזה ושקיות ניילון העוטפות חלקי מכשיר, מהישג יד של ילדים קטנים.

▲ אין להשתמש באביזרים נלווים שאינם מסופקים עם המכשיר או שלא אושרו במפורש לשימוש ע"י היצרן - סכנת פציעה, שריפה או התחשמלות!

▲ אין לפתוח או לפרק את המכשיר מעבר למפורט בהוראות ההפעלה לצורך תפעול או ניקוי.

▲ אין לנסות לכבות שריפה עם מים. יש לחנוק את הלהבות באמצעות שמיכת אש או אמצעי מתאים אחר.

▲ אין להפעיל את המכשיר אם הוא פועל בצורה לא תקינה (כמו פליטת ריח לא נעים, או עשן או התחממות יתר), או אם נפגע גוף המכשיר (כולל חדירת נוזלים), הכבל או התקע שלו. יש להפסיק מיד את השימוש בו ולהביאו לתחנת שרות מוסמכת, לבדיקה, תיקון או התאמה.

חשמל

▲ וודאו שמתח החשמל המגיע לשקע שבקיר הוא 220V~240V 50Hz ומחובר להארקה תקנית ולנתיך הגנה. השקע צריך לתמוך בהספק החשמל המקסימלי של מכשיר זה. אם התקע אינו מתאים לשקע החשמל, יש לבצע את ההתאמות הנדרשות ע"י חשמלאי מוסמך. אין להשתמש במפצל חשמל ובכבל הארכה.

▲ למכשיר זה מומלץ קו מתח נפרד עם מפסק ונתיך הגנה בלעדי המותאם להספק החשמלי המקסימלי של מכשיר זה כמצויין על גבי התווית המצורפת.

▲ יש לאפשר גישה נוחה לחיבור וניתוק פתיל הזינה (כבל החשמל) של המכשיר מרשת החשמל. אין לחבר או לנתק את המכשיר משקע חשמל בידיים רטובות או עם רגליים יחפות. הקפידו על ניתוקו במשיכת תקע החשמל עצמו ולא במשיכת הכבל. בהעדר גישה נוחה, חובה להשתמש בהתקן ניתוק (מפסק) ייעודי שישמר במצב תפעולי מוכן לשימוש.

▲ אם על גוף המכשיר יש מפסק לניתוק מהחשמל, יש לחברו ולנתקו משקע החשמל כאשר מפסק זה במצב כבוי.

▲ אם כבל הזינה (כבל החשמל) בא בנפרד מהמכשיר, יש לחברו תחילה לגוף המכשיר ורק אחר כך לשקע החשמל.

▲ יש להתקין את פתיל הזינה (כבל החשמל) באופן שלא יהווה מכשול בדרך. אסור לכופף אותו בזווית חדה, או למתוח אותו! יש למקם את כבל החשמל כך שלא ייחשף לטמפרטורה גבוהה מדי או לרטיבות.

▲ אם פתיל הזינה (כבל החשמל) ניזוק, יש להחליפו על ידי היצרן, סוכן השירות שלו או אדם מוסמך אחר, כדי למנוע סכנת שריפה או התחשמלות.

▲ יש לנתק את המכשיר ממקור המתח לפני כל טיפול ניקוי ותחזוקה.

כיריים חשמליות

▲ הכיריים מיועדות לשימוש בסביבה מאווררת (אך מוגנת מרוח חזקה) ובמרחק בטוח מרטיבות ומחומרים דליקים. במקומות ללא חלונות מתאימים לאוורור טבעי, מומלץ להתקין מתקן פינוי לאדים ולחום מסוג קולט אדים או ונטה חשמלית.

▲ השתמשו בכיריים רק כאשר הן מותקנות בצורה יציבה ובטוחה.

▲ חלקים חמים! אין לגעת בהם בידים חשופות - סכנת כווייה! השתמשו בכפפות מתאימות כדי להוריד כלי בישול מהכיריים.

- ▲ שימו לב שאם הכיריים מופעלות לזמן קצר, ייתכן שנורית חיווי חום שיורי (המזהירה שהמשטח עדיין חם) לא תואר.
- ▲ אין להשאיר את הכיריים ללא השגחה בזמן השימוש. בייחוד כאשר מדובר בטיגון עם שומן או שמן - סכנת התלקחות עצמית! הכיריים אינן מיועדות להיות מופעלות באמצעות קוצב זמן ("טיימר") חיצוני או מערכת שליטה מרחוק נפרדת.
- ▲ אין לתפעל את הכיריים, בידיים רטובות או עם רגליים יחפות.
- ▲ אין להשתמש באביזר חוצץ כלשהו בין כלי הבישול למשטח הכיריים!
- ▲ אין להפעיל כיריים ללא כלי בישול מעליהם.
- ▲ אין להשתמש בכלי בישול הבולטים מעבר לשולי משטח הכיריים או החורגים מגבולות משטחי החימום המסומנים על גבי משטח הזכוכית.
- ▲ אין לרסס בחומרים דליקים בקרבת כיריים דולקות מחשש לדליקה.
- ▲ אין לחמם קופסאות שימורים סגורות - סכנת פיצוץ!
- ▲ הקפידו תמיד להשתמש בכלים חסיני חום. אין להשתמש בכלים פגומים או בלתי יציבים.
- ▲ שמרו על נקיון הכיריים - שאריות מזון הכוללות שומן עשויות לגרום להתפרצות דליקה.
- ▲ מומלץ להשתמש בכלי בישול בעל תחתית עבה ושטוחה הן לצורך חימום יעיל ואחיד והן משום שבליטות בתחתית עלולות לגרום לכתמים קבועים על גבי המשטח ולהסב לו נזק.
- ▲ וודאו כי תחתית הכלי יבשה כדי להבטיח שהוא לא "יידבק" למשטח.
- ▲ כדי לשמור על המשטח מפני שריטות, מומלץ להקפיד על ניקיון תחתית כלי הבישול ולא לגרור אותו על פני המשטח.
- ▲ אין להניח סיר קר שרק הוצא מהמקרר על גבי משטח החימום.
- ▲ לחיסכון באנרגיה מומלץ להשתמש בכלי שקוטרו מתאים לקוטר אזור החימום שנבחר.
- ▲ הקפידו שכל המתגים יהיו במצב סגור כאשר הכיריים אינן בשימוש. כאשר אינו בשימוש זמן רב, יש לנתקן מהחשמל.

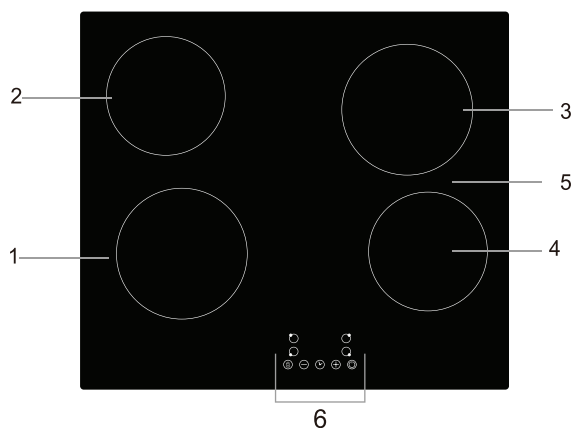
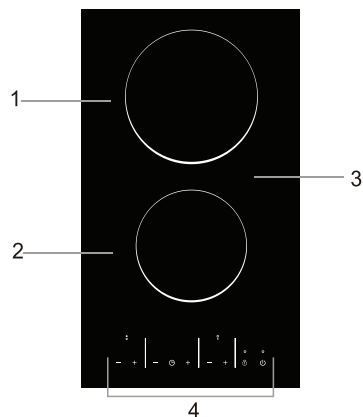
תצורה

1. משטח חימום בהספק מקסימלי
1800W

2. משטח חימום בהספק מקסימלי
1200W

3. משטח זכוכית

4. לוח בקרה



1. משטח חימום בהספק מקסימלי 1200W

2. משטח חימום בהספק מקסימלי 1800W

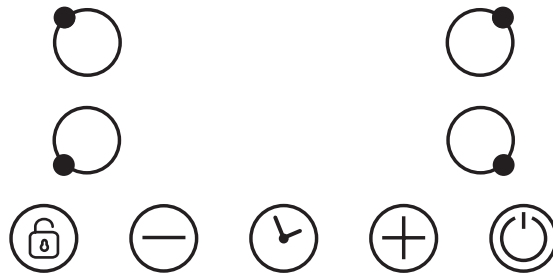
3. משטח חימום בהספק מקסימלי 1800W

4. משטח חימום בהספק מקסימלי 1200W

5. משטח זכוכית

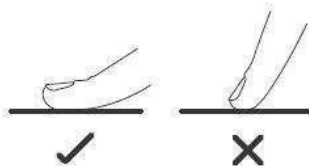
6. לוח בקרה

לוח הבקרה



בחירת אזור החימום - מיקום העיגול הלבן מצביע על מיקום אזור החימום על משטח הכיריים.	
הפעלת וכיבוי הכיריים.	
הגברת עוצמת חימום (פלוס).	
הפחתת עוצמת חימום (מינוס).	
נעילת הכיריים בפני הפעלה אקראית או בלתי מורשית (למשל ע"י ילדים).	
הפעלת קוצב זמן פעולה.	

• יש ללחוץ על הכפתורים עם כל כרית האצבע כמתואר באיור:



תפעול

1. וודאו שהכיריים מחוברות לחשמל
2. הניחו על אזור החימום הרצוי כלי מתאים.
3. לחצו על כפתור  להדלקת הכיריים - נשמע צליל פעולה והחיווי "0" מוצג בכל אזורי החימום.
4. תוך 30 שניות (אחרת הכיריים יכבו אוטומטית) לחצו על אחד מכפתורי בחירת אזור החימום  לבחירת האזור הרצוי והחיווי "0" יבהב.
5. לחצו על כפתור  או  לכיוון עוצמת החימום בין עוצמה 0 (כבוי) לעוצמה 9 ואחריה עוצמת חימום מוגברת B לזמן קצר.
 - לכל עוצמת חימום יש משך זמן פעולה מוגבל בשעות.
6. לכיבוי אזור חימום, לחצו על כפתור הבחירה שלו ואחר כך לחצו על כפתור  עד שתוצג הספרה 0.
 - החיווי H מוצג להזהיר שאזור חימום עדיין חם מדי למגע.
7. לכיבוי כל הכיריים לחצו שוב על כפתור .

נעילה

1. לנעילת הכיריים בפני הפעלה אקראית או בלתי מורשית (למשל ע"י ילדים), לחצו ארוכות על כפתור .
 2. לביטול הנעילה, לחצו ארוכות על כפתור .
- הפעולה היחידה שניתן יהיה לבצע במשך זמן הנעילה היא כיבוי הכיריים בלחיצה על כפתור .

תפעול

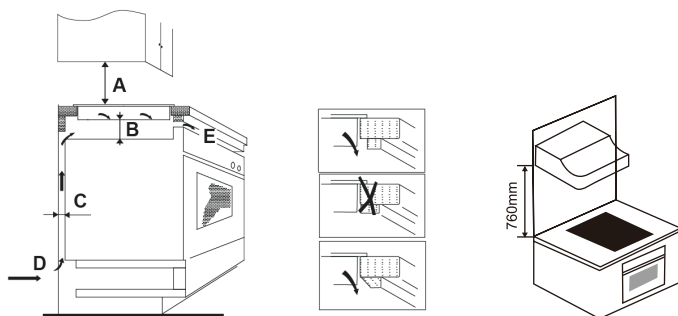
קציבת זמן פעולה

1. לחצו על אחד מכפתורי בחירת אזור החימום  לבחירת אזור החימום הפעיל הרצוי.
2. לחצו על כפתור  - יוצג החיווי "30" וספרת העשרות תהבהב.
3. לחצו על כפתור  או  לכיוון ספרת העשרות של משך זמן הפעולה (בדקות) והמתינו 3 שניות עד שספרת העשרות תפסיק לתהבהב.
4. לחצו על כפתור  או  לכיוון ספרת היחידות של משך זמן הפעולה (בדקות) והמתינו 3 שניות עד שספרת היחידות תפסיק לתהבהב.
5. הספירה לאחר תתחיל מיידית ויוצג מספר הדקות לסיום.
 - נקודה אדומה ליד חיווי עוצמת הפעולה של אזור חימום היא חיווי שנקצב זמן פעולה לאותו אזור.
 - אם קוצבים משך זמן פעולה ליותר מאזור אחד, יוצג זה שיסתיים ראשון.
 - לביטול קציבת זמן או לשינוי משך הזמן יש לחזור על התהליך משלב 1.
6. בסיום הזמן, אזור החימום יכבה, ויושמעו 3 צפצופים.

חיווי תקלה

E1	זינת מתח נמוך מדי - יש לבדוק את תקינות קווי המתח לכיריים.
E2	זינת מתח גבוה מדי - יש לבדוק את תקינות קווי המתח לכיריים.
E3	התרעת חיישן חום תקול - יש להחליפו.
E5	נוצר חום רב מדי על משטח הכיריים - הכיריים יכבו לאחר דקה.

התקנה

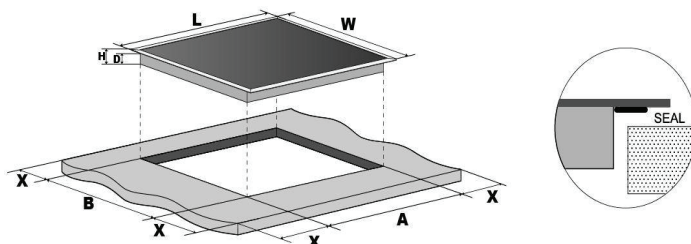


A(mm)	B(mm)	C(mm)	D	E
760	50 mini	30 mini	52 min	Air exit 10mm

מפרט טכני

מידות חיתוך (מ"מ)	מידות מוצר (מ"מ)	הספק כולל (וואט)	מס' אזורים	דגם
A - 560 B - 495 X - 50	L - 590 W - 520 H - 58	6000 חד פאזי 1X32A תלת פאזי 3X16A	4	FQ6VT-1063-1F FQ6VT-1063-3F
A - 275 B - 495 X - 50	L - 300 W - 520 H - 58	3000	2	FQ3VT-1046-1F

* בדגם החד פאזי יש להשתמש בקו תקני 32A ובתקע מתאים.



תחזוקה ונקיון

אזהרות

- הקפידו לשלוף את התקע משקע החשמל לפני הניקוי ולהמתין עד להתקררות מלאה של המכשיר.
- אסור לטבול את המכשיר במים לצורך ניקוי – סכנת התחשמלות.
- אסור לנקות באמצעות קיטור.
- אין להשתמש במברשת גסה או במטליות/ספוגיות ניקוי שוחקות.
- אין להשתמש בחומרי ניקוי חומציים או שוחקים.

כללי

- נגבו לאחר השימוש את אזורי החימום באמצעות מטלית לחה או מגבת נייר. לכלוך שהצטבר והתקשה, קשה יותר לניקוי.
- ניתן להשתמש בחומרי ניקוי המיועדים לניקוי זכוכית.
- הקפידו לוודא שעודפי רטיבות או שומן לא יחדרו פנימה דרך חריצי הקירור.
- במקרה של לכלוך קשה, ניתן לנקות את המשטח באמצעות מרית עץ או פלסטיק.
- הקפידו שאזור כפתורי המגע ישאר כל הזמן נקי ופנוי מכל חפץ.

המלצות לניקוי כתמים

אבנית	שפכו מעט חומץ ונגבו בנייר סופג
נוזלים ש"נשרפו"	שפשפו במטלית רטובה ונגבו בנייר סופג
כתמים בהירים	שפשפו במטלית רטובה ונגבו בנייר סופג
פלסטיק שנמס	הסירו באמצעות מרית לגרוד זכוכית

שוליאן

יבוא שיווק והפצה



Sol Exclusive